



Esp.kodea: 2017KSAN0001

Gaia: Biteri plazan saltokiak jartzeko arauak

Santamasak 2017

Hasiera eguna: 2017/10/16

ARAUAK

SANTAMASAK 2017 AZOKA DELA-ETA BASES QUE REGIRÁN LA INSTALACIÓN, BITERI PLAZAN NEKAZARITZAKO EXHIBICIÓN Y VENTA DE PRODUCTOS ELIKAGAIAK JARRI, ERAKUTSI ETA AGROALIMENTARIOS EN LA PLAZA SALTZEA AGINDUKO DUTEN ARAUAK.

BITERI CON MOTIVO DE LA FERIA DE SANTO TOMÁS 2017

HELBURUA

1.- Arauon helburua da Santamasak 2017eko azokan, abenduaren 22an izango duguna, Biteri plazan nekazaritzako elikagaiak jarri, erakutsi eta saltzeko jarduera erregulatzea.

OBJETO

1º Las presentes bases tienen por objeto regular la instalación, exhibición y venta de diferentes productos agroalimentarios en la plaza Biteri durante la feria de Santo Tomás de 2017, que se celebrará el 22 de diciembre.

ESKABIDEAK

2. Interesdunek izena emateko orria bete beharko dute eta Arrasateko Udala-Kultura sailera bidali, azaroaren 24a baino lehen, helbide honetara:

SOLICITUDES

2º Los interesados deberán cumplimentar la hoja de inscripción y remitirla al Ayuntamiento de Arrasate-Dpto. de Cultura antes del 24 de noviembre a la siguiente dirección:

ARRASATEKO UDALA
Kultura Saila
Azoka kalea 1
Fax: 943252022
20500-ARRASATE
kultura@arrasate.eus

ARRASATEKO UDALA
Kultura Saila
Azoka Kalea 1
Fax: 943-252022
20500-ARRASATE
kultura@arrasate.eus

AGIRIAK

3. Izena emateko orriarekin batera erantsi beharko dira agiri hauen fotokopia konpultsatua, kasu bakoitzean dagokionaren arabera:

DOCUMENTACION

- Nekazaritza ustiatzeko txartela
- Osasun erregistroa
- Janari erabiltzailearen agiria
- Produktuaren salmentatik eratorri litekeen erantzunkizun zibileko arriskuari aurre egiteko aseguru poliza.
- Oro har, salgaiaren arabera legez eskatu daitezkeen agiriak.

3º Junto a la hoja de inscripción se adjuntará fotocopia compulsada de la siguiente documentación según corresponda en cada caso:

- Tarjeta de explotación agraria
- Registro de sanidad
- Carnet de manipulador de alimentos
- Póliza de seguro que cubra la responsabilidad civil derivada de la venta de los productos
- En general aquella documentación legalmente exigible conforme al objeto de venta.



Esp.kodea: 2017KSAN0001

Gaia: Biteri plazan saltokiak jartzeko arauak

Santamasak 2017

Hasiera eguna: 2017/10/16

AUKERATZEKO IRIZPIDEAK

4. Irizpide hauek jarraituko ditugu parte hartzaileak aukeratzeko:

- Saltzaileak nondik datozen, eta lehentasuna izango dute herriko, eskualdeko eta/edo EAeko ekoizleek.
- Aurkeztutako dokumentuen egokitasuna
- Produktu mota
- Produktuak zelan egin
- Azokara etortzen zenbat urte daraman.

CRITERIOS DE SELECCIÓN

4º Los criterios que se seguirán para seleccionar a los participantes son los siguientes:

- Procedencia de los vendedores, primando la presencia de productores locales, de la comarca y/o de la CAPV.
- Idoneidad de la documentación presentada
- Tipo de producto
- Tipo de elaboración de los productos
- Antigüedad en la asistencia a la feria.

Antolatzaileek aldez aurretik jakinaraziko die la organización notificará con antelación a los aukeratuei parte hartuko dutela eta zein leku seleccionados su participación y la ubicación asignada.

Azokara ez datozen, antolatzaileek ezarritako eta adierazitako arauak betetzen ez dituzten eskabide onartuek automatikoki galduko dute Santamasak 2018ko azokan parte hartzeko eskubidea.

Las solicitudes admitidas que no acudan a la feria, incumplan las normas establecidas o las indicaciones de la organización perderán automáticamente el derecho a participar en la feria de Santo Tomás 2018.

PREZIOAK

5. Aukeratutakoek Udalari, abenduaren 15a baino lehen, ordaindu beharko diote Prezioa Santamasak (Biteri) **31,40 €**, saltokiko.

Arrasate, Debagoiena eta Aramaioko ekoizle/egileak salbuetsita egongo dira ordaintzetik.

PRECIOS

5º Los seleccionados deberán abonar al Ayuntamiento, antes del 15 de diciembre, la cantidad de Prezioa Santamasak (Biteri) **31,40€** por puesto.

Los productores / elaboradores de Arrasate, Alto Deba y Aramaiona estarán exentos del pago.

AUKERATUTAKOEN BETEBEHARRAK

6. Aukeratutako parte-hartzaileek baldintza hauek bete beharko dituzte:

- Dagokion tasa ordaindu izana, badagokio.
- Uneoro betetzea osasunari buruz indarrean dagoen lejeria, bai eta kontsumitzaleen eta erabiltzaileen interesak defendatzeko lejeria ere.

OBLIGACIONES DE LOS SELECCIONADOS

6º Los participantes seleccionados deberán cumplir los siguientes requisitos:

- Haber abonado la tasa correspondiente, si procede.
- Cumplir en todo momento la legislación vigente en materia sanitaria, así como de defensa de los intereses del consumidor y los usuarios.

Saltokian jarriko dituzten karteletako testua eta produktuen izena euskaraz egongo dira, edo,

Los carteles que se coloquen en los puestos deberán de ir en euskera, o en euskera y



Esp.kodea: 2017KSAN0001

Gaia: Biteri plazan saltokiak jartzeko arauak
Santamasak 2017
Hasiera eguna: 2017/10/16

bestela, euskaraz eta gaztelaniaz.

castellano.

HONDAKINEN KUDEAKETA

7.- Hondakin kudeaketa egokia egiteko Tokiko Gobernu Batzarrak 2014ko irailaren 29an onartutako arauak bete beharko dira:

- Edukiontzia.
 - a. Edukiontzia Mankomunitateak jarriko ditu, Udalak zehaztuko du kokalekua.
 - b. Salmenta postuko arduradunak eramango ditu hondakinak gertuen gelditzen diren edukiontzietara
 - c. Beira, salmenta postuetako arduradunek kudeatu behar dute.
- Hondakinak ez dira jatorrian nahastuko:
 - Hondakin organikoa
 - Ontzi arinak
 - Beira (salmenta postuetako arduradunek eramango dute igluetara)
 - Papera
 - Errefusa
 - Olioia (salmenta postuetako arduradunek kudeatuko du)
- Ontziak, baxera eta edalontziak
 - Edalontziak berrerabilgarriak izan behar dira
 - Baxera berrerabilgarria izan behar da
 - Janaria ekartzeko ontzi eta kazuelak Janaria kanpotik badator berrerabili daitezkeen ontzietañ izan behar da eta ontzi eta elzeak berrerabilgarriak izan behar dira.

GESTIÓN DE LOS RESIDUOS

7.- Se deberán cumplir las normas sobre gestión de residuos aprobadas por la Comisión de Gobierno el 29-9-2014.

- Contenedores.
 - a. La mancomunidad colocará los contenedores en el lugar donde le indique el Ayuntamiento.
 - b. El encargado de cada puesto se encargará de llevar los residuos a los contenedores más cercanos.
 - c. Del reciclado de vidrio siempre se encargará los responsables de los puestos.
- Los residuos no se mezclarán en origen:
 - Residuo orgánico
 - Envases ligeros
 - Vídeo (es responsable de cada puesto lo llevarán al iglú verde)
 - Papel
 - Rechazo
 - Aceite (el responsable de cada puesto lo gestionará)
- Vasos, vajilla y envases
 - Vasos, deberán ser reutilizables
 - Vajilla, deberá ser reutilizable
 - Si la comida se trae de fuera, deberá hacerse en envases reutilizables, Los envases y las cazuelas deberán de ser reutilizables

Arrasate, 2017ko urriaren 16a

TEKNIKARIA

Jon Garai Uriarte